



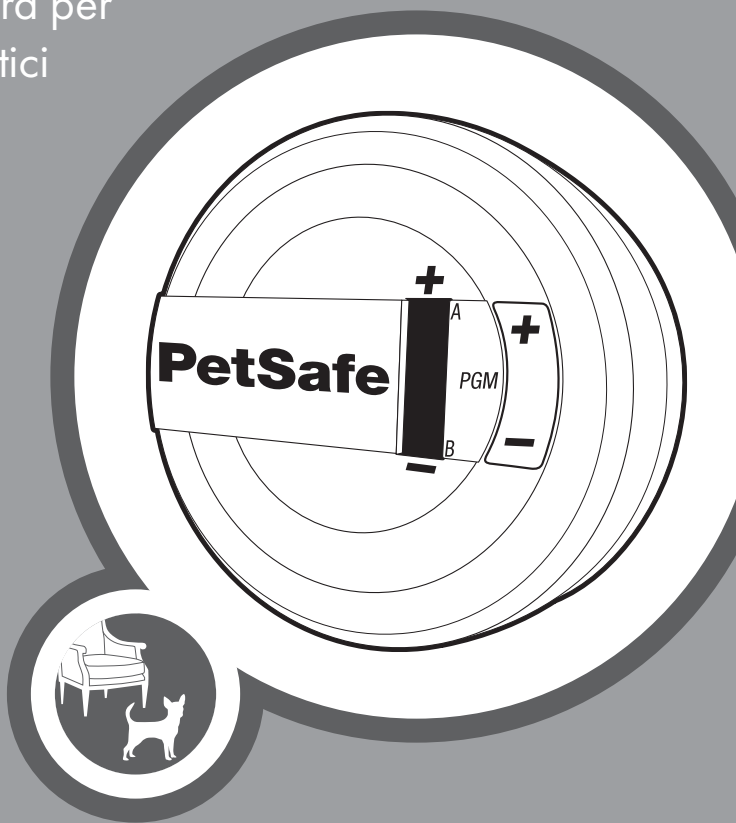
## Manuale di funzionamento e di addestramento

protect. teach. love.®

### PWF00-14040

Trasmettitore aggiuntivo  
per mini barriera per  
animali domestici

Pawz Away™




Leggere attentamente la guida all'uso prima di utilizzare

Di seguito Radio Systems Corporation, Radio Systems PetSafe Europe Ltd., Radio Systems Australia Pty Ltd. e qualunque altra affiliata o marchio di Radio Systems Corporation possono essere indicati collettivamente con "Noi".

## IMPORTANTI INFORMAZIONI DI SICUREZZA

### Spiegazione dei termini e dei simboli di attenzione utilizzati in questa guida

 Questo è il simbolo di allarme sicurezza. Si utilizza per avvertire di potenziali pericoli per le persone. Per evitare potenziali infortuni o il decesso, osservare tutti i messaggi di sicurezza che seguono il simbolo.

**⚠AVVERTENZA** **AVVERTENZA** indica una situazione di rischio che, se non evitata, potrebbe provocare la morte o gravi lesioni.

**ATTENZIONE** **ATTENZIONE**, utilizzato senza il simbolo di allerta sicurezza, indica una situazione di pericolo che, se non evitata, potrebbe nuocere all'animale.

### **⚠AVVERTENZA**

Rischio di esplosione. Non mandare in cortocircuito, mescolare batterie usate con quelle nuove, bruciare o esporre all'acqua. Prima di conservare o smaltire le batterie, proteggerle in modo da evitare possibili cortocircuiti. Eliminare le batterie conformemente alle disposizioni vigenti.

Non adatto all'uso con cani aggressivi. Non utilizzare questo prodotto se il cane tende ad avere un comportamento aggressivo. I cani aggressivi possono causare gravi ferite e persino il decesso del loro padrone e di altri. In caso di dubbi sull'adeguatezza del prodotto per il proprio cane, prima di utilizzare il dispositivo, richiedere il parere del veterinario o di un addestratore certificato.

### **ATTENZIONE**

Il Sistema NON è una barriera solida. Il sistema è ideato per agire quale deterrente, utilizzando la stimolazione statica per condizionare gli animali in modo che rimangano al di fuori dell'area di barriera stabilita. È importante ripetere l'addestramento dell'animale su base regolare. Poiché il livello di tolleranza alla stimolazione statica varia da animale ad animale, Radio Systems Corporation non può garantire che il sistema tenga in tutti i casi un animale fuori dall'area della barriera stabilita. Non tutti gli animali domestici possono essere addestrati per evitare di entrare nella zona della barriera. Pertanto, se si ha ragione di credere che il proprio animale domestico possa danneggiare se stesso o rappresentare un pericolo per gli altri se non gli viene impedito di entrare nella zona della barriera, NON si può fare affidamento esclusivamente su questo sistema per limitare i movimenti dell'animale domestico. Radio Systems Corporation NON potrà essere ritenuta responsabile per eventuali danni a persone, danni alla proprietà, lesioni o morte del vostro animale domestico, perdite economiche o danni indiretti subiti a seguito dell'ingresso di qualsiasi animale nella zona della barriera.

Grazie per aver scelto il marchio PetSafe®. Voi e il vostro animale meritate un'amicizia fatta di momenti indimenticabili e comprensione reciproca. I nostri prodotti forniscono strumenti e tecnologie per addestrare con successo il tuo animale domestico. **Per ogni domanda sui nostri prodotti o sull'addestramento del vostro cane, visitate il nostro sito all'indirizzo [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) o interpellate il nostro Centro assistenza clienti. L'elenco dei recapiti telefonici del nostro Centro Assistenza Clienti si trova sul nostro sito web, all'indirizzo [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).**

Per usufruire della massima copertura della nostra garanzia, è necessario registrare il prodotto entro 30 giorni sul sito [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net). La registrazione e la conservazione della ricevuta consentono di usufruire della totale garanzia sul prodotto e, in caso di necessità, di un più rapido intervento da parte del Centro assistenza clienti. È importante sottolineare che i vostri dati sensibili non verranno mai ceduti né venduti a terzi. Il testo completo del documento di garanzia si trova sul nostro sito web all'indirizzo [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

---

## INDICE

Componenti.....	4
Altro materiale occorrente ma non incluso.....	4
Altro occorrente eventualmente necessario.....	4
Come funziona il sistema.....	4
Definizioni chiave.....	4
<b>Guida all'uso.....</b>	<b>5</b>
Installazione del trasmettitore della barriera.....	5
Configurazione del trasmettitore della barriera.....	5
Test dell'area della barriera.....	6
Caratteristiche di modalità.....	6
Funzione di time out.....	6
Modalità A, B e funzionalità AB.....	6
Programmazione delle impostazioni della modalità.....	7
<b>Manuale di addestramento.....</b>	<b>8</b>
Inizio della prima sessione del vostro animale domestico.....	8
Ulteriore addestramento.....	9
Informazioni aggiuntive.....	9
Individuazione e risoluzione dei guasti.....	9
Garanzia.....	9
Conformità.....	10
Eliminazione delle batterie.....	10
Avviso importante per il riciclaggio.....	10
Limitazione di responsabilità e condizioni di utilizzo.....	11

## Componenti

- Trasmettitore barriera
- Manuale di funzionamento e di addestramento

## Altro materiale occorrente ma non incluso

- Tre batterie AAA
- Collare ricevitore Pawz Away™

## Altro occorrente eventualmente necessario

- Trapano e occorrente per montaggio
- Collare e guinzaglio non metallici
- Forbici
- Accendisigari

## Come funziona il sistema

La mini barriera per animali domestici PetSafe® Pawz Away™ tiene lontano l'animale da una determinata stanza, dalla spazzatura, dai mobili ecc. È sufficiente posizionare il trasmettitore della barriera vicino all'area che l'animale deve evitare. La mini barriera per animali domestici trasmette un segnale radio ellittico regolabile fino a un raggio di 0,76 metri. L'animale indossa un collare ricevitore con punti di contatto che toccano il suo collo. Quando il vostro animale entra nella zona della barriera, sentirà una serie di segnali acustici udibili provenienti dal collare ricevitore e una innocua stimolazione statica progressiva, trasmessa attraverso i punti di contatto sul suo collo. La stimolazione statica progressiva ha lo scopo di ottenere la sua attenzione, ma non è dannosa. È ideato per sorprenderlo, non per punirlo. La stimolazione continua fino a quando il cane lascia la zona della barriera. Se l'animale non se ne va, il collare continua a stimolarlo al livello massimo a partire da 3 secondi fino al time-out di 15 secondi. La mini barriera per animali domestici PetSafe® Pawz Away™ si è dimostrata sicura, comoda ed efficace per gli animali domestici di almeno 6 mesi di età e di 2,25 kg di peso o più.

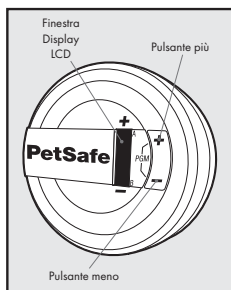
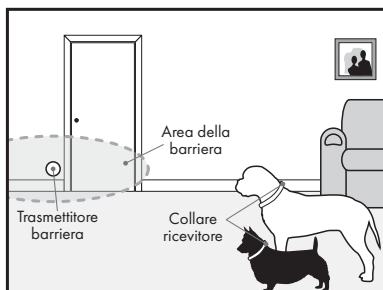
## Definizioni chiave

**Trasmettitore della barriera:** Trasmette il segnale radio wireless

**Area della barriera:** L'area alla quale si vuole impedire l'accesso dell'animale domestico

**Punti di contatto:** Produce la stimolazione statica progressiva innocua quando l'animale entra nell'area della barriera

**Stimolazione statica progressiva:** La stimolazione statica inizia al livello più basso e automaticamente sale fino al massimo nel giro di 3 secondi a partire dal primo rilevamento all'interno dell'area della barriera. A partire da 3 secondi fino al time-out di 15 secondi, il collare continua a produrre uno stimolo al livello massimo fino a quando l'animale lascia l'area della barriera.



# GUIDA ALL'USO

## FASE 1

### Installazione del trasmettitore della barriera

Il trasmettitore della barriera emette un segnale radio in tutte le direzioni di forma ellittica. Il segnale può essere trasmesso attraverso le pareti o il soffitto/pavimento. Il trasmettitore della barriera può essere posizionato su una superficie piana o appeso a una parete. Se si sceglie di appendere il trasmettitore della barriera, il segnale diventa molto direzionale- il segnale sarà più forte direttamente davanti e dietro l'apparecchio. Il segnale è più debole ai lati dell'unità.

Non:

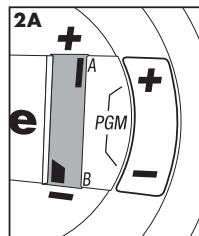
- appendere il trasmettitore della barriera a una parete metallica
- posizionare il trasmettitore della barriera su una superficie metallica
- posizionare il trasmettitore della barriera vicino a oggetti metallici di grandi dimensioni come frigoriferi, lavatrici ecc.
- posizionare il trasmettitore della barriera vicino ad altoparlanti

## FASE 2

### Configurazione del trasmettitore della barriera

**ATTENZIONE** Per evitare una stimolazione non intenzionale, mai eseguire procedure di configurazione quando l'animale domestico indossa il collare ricevitore.

1. Con la parte posteriore del trasmettitore della barriera rivolta verso l'alto, ruotare la copertura posteriore in senso antiorario in modo da rimuoverla. Installare tre (3) batterie alcaline AAA e sostituire la copertura posteriore. Ruotare in senso orario per fissare la copertura.
2. Rivolgere la parte destra della barriera del trasmettitore verso l'alto e premere il pulsante (+) una volta per accendere il trasmettitore della barriera. Una barra nera nell'angolo in alto a destra della finestra del display LCD indica che il trasmettitore della barriera è impostato sulla modalità A\* (**2A**).
3. Una seconda barra nera nella parte inferiore del display LCD indica che l'intervallo è impostato su un segmento. Ogni segmento rappresenta circa 13 cm dall'unità. È possibile creare un'area della barriera che va da 13 cm a 76 cm a partire dall'unità. Utilizzando i pulsanti (+) e (-), regolare l'intervallo per adattarlo all'area della barriera per animali domestici desiderata.



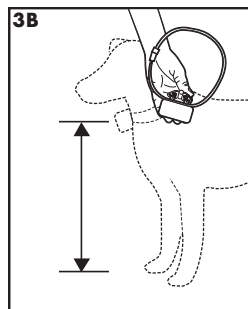
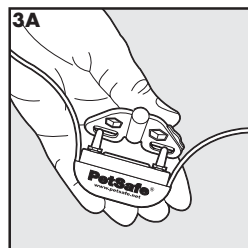
- \* Tutte le mini barriere per animali domestici e i collari ricevitori sono preimpostati sulla modalità A. Per le case con un solo animale domestico, non sarà necessario utilizzare il trasmettitore della barriera in modalità diverse dalla modalità A. Le modalità A e B sono per l'uso in famiglie con più animali in caso si desideri che un animale possa essere in grado di accedere a una zona, mentre si vuole impedire l'accesso a un altro animale domestico. Consultare la sezione Caratteristiche aggiuntive del presente Manuale di funzionamento e di addestramento e di formazione per istruzioni su come utilizzare le modalità A e B.

## FASE 3

### Test dell'area della barriera

1. Evitando di toccare con le mani i punti di contatto, utilizzare il bordo della chiave multiusi per portare lo sportello della batteria del ricevitore in posizione ACCESO (I).
2. Reggere il collare ricevitore con i punti di contatto rivolti verso l'alto e il logo PetSafe® rivolto verso il trasmettitore della barriera. Posizionare la chiave multiusi sui punti di contatto in modo che il filo della chiave multiusi tocchi i punti di contatto (3A).
3. Reggere il collare ricevitore all'altezza approssimativa del collo del vostro animale domestico (3B). Partendo da fuori dell'intervallo, camminare lentamente verso il trasmettitore della barriera. Quando si raggiunge la zona della barriera, il collare ricevitore emette una serie di segnali acustici acuti. Per ogni segnale acustico emesso, si dovrebbe notare il lampeggio della chiave multiusi, che indica l'erogazione della stimolazione statica progressiva. Il segnale acustico del collare ricevitore è facilmente udibile per gli animali domestici, ma può essere a un livello di volume difficile da sentire per alcuni esseri umani.
4. Controllare l'intervallo della zona della barriera da più angolazioni per assicurarsi di stare ottenendo la copertura desiderata.

Nota: Se ci si accorge che non si sta ottenendo l'intervallo desiderato con l'impostazione massima, spostare il trasmettitore della barriera di 30 cm, o spostarlo dalla posizione eretta a quella distesa. Gli oggetti metallici possono alterare il campo magnetico e modificare la portata del segnale di trasmissione. L'effetto sulla portata dipende dalla dimensione e dalla forma degli oggetti. La portata del segnale può essere ridotta se il trasmettitore della barriera è collocato su un pavimento di cemento, a causa dei rinforzi in acciaio nel cemento. Per ottenere i migliori risultati in termini di portata, posizionare il trasmettitore della barriera su una superficie non conduttiva (ad es. un pavimento in legno o un tavolo). Posizionare il trasmettitore della barriera sotto divani e letti potrebbe ridurre il campo, a causa delle molle metalliche che alterano il campo magnetico.



## FASE 4

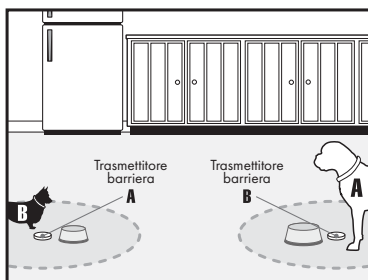
### Caratteristiche di modalità

#### Funzione di time out

Per la sicurezza del vostro animale domestico, il collare ricevitore dispone di una funzionalità di time out incorporata. Se l'animale rimane nella zona della barriera per più di 15 secondi, il collare ricevitore smette di erogare la stimolazione statica progressiva. Il collare ricevitore eroga poi una singola stimolazione statica per ogni intervallo dalla durata casuale da 5 a 10 secondi al livello massimo fino a quando l'animale lascia l'area della barriera. Una volta che l'animale lascia l'area della barriera, il collare ricevitore si resetta in modo da produrre la stimolazione statica progressiva quando l'animale entra nuovamente nell'area della barriera.

#### Modalità A, B e funzionalità AB

Per famiglie con più animali domestici, possono essere acquistati collari ricevitori PetSafe® Pawz Away™ aggiuntivi per il funzionamento con uno o più mini trasmettitori della barriera PetSafe® Pawz Away™. È possibile impostare un numero illimitato di trasmettitori della barriera nella propria abitazione e un numero illimitato di collari ricevitori possono essere utilizzati con uno o più trasmettitori della barriera. Se si hanno più animali, si potrebbe desiderare che un animale possa essere in grado di accedere a una zona, mentre si vuole impedire l'accesso a un altro. Con l'acquisto



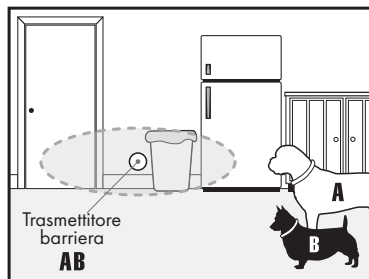
di ulteriore collari ricevitori e trasmettitori della barriera, è possibile realizzare tali risultati utilizzando le funzioni Modalità A e Modalità B.

Tutte le mini barriere per animali domestici e i collari ricevitori PetSafe® Pawz Away™ sono preimpostati sulla modalità A. Ogni collare ricevitore può funzionare in due modalità diverse - A o B. Ogni trasmettitore della barriera può essere impostato in modalità A, B oppure AB per realizzare configurazioni differenti.

Quando il trasmettitore della barriera e il collare ricevitore sono impostati in modalità A, il trasmettitore della barriera nega l'accesso agli animali domestici che indossano un collare ricevitore programmato in modalità A. I collari ricevitori impostati in modalità B non ricevono il segnale da un trasmettitore della barriera impostato in modalità A.

Quando il trasmettitore della barriera e il collare ricevitore sono impostati in modalità B, il trasmettitore della barriera nega l'accesso agli animali domestici che indossano un collare ricevitore programmato in modalità B. I collari ricevitori impostati in modalità A non ricevono il segnale da un trasmettitore della barriera impostato in modalità B.

Quando il trasmettitore della barriera è impostato in modalità AB, il trasmettitore della barriera nega l'accesso a tutti gli animali domestici che indossano un collare ricevitore.



## Programmare le impostazioni della modalità

Tutta la programmazione viene effettuata tramite il trasmettitore della barriera e viene sincronizzata con il collare ricevitore.

Il collare ricevitore non può essere programmato separatamente rispetto al trasmettitore della barriera.

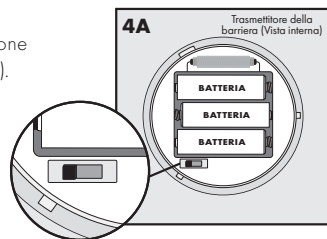
È possibile sincronizzare contemporaneamente più collari ricevitori con un solo trasmettitore della barriera. Tuttavia, assicurarsi che ogni collare ricevitore che non si desidera sincronizzare sia SPENTO (O) durante la procedura di programmazione. Qualsiasi collare ACCESO (I) che si trovi entro 75 cm del trasmettitore della barriera può essere riprogrammato. Prendere familiarità con le procedure descritte qui di seguito prima di tentare di programmare il collare ricevitore e il trasmettitore della barriera.

### ATTENZIONE

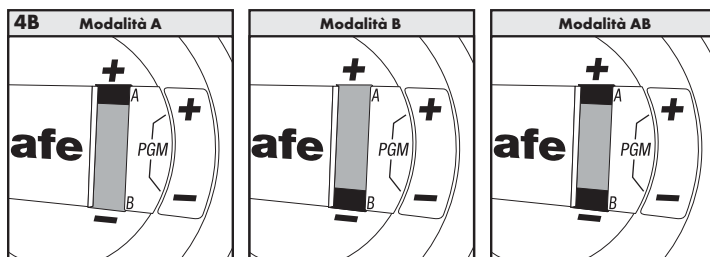
Per evitare una stimolazione non intenzionale, non eseguire procedure di configurazione quando il collare ricevitore è sul vostro animale domestico.

1. Raccogliere il collare/i collari ricevitori che si desidera sincronizzare con il trasmettitore della barriera. Accendere (I) il collare/i collari ricevitori e posizionarli a meno di 30 cm dal trasmettitore della barriera.
2. Spegnerne il trasmettitore della barriera premendo il tasto (-) fino a quando non ci sono più barre visualizzate nella finestra LCD. Rimuovere il pannello posteriore.
3. Il selettore della modalità di funzionamento è situato all'interno del trasmettitore ed è impostato in modalità A. Spostare il selettore in posizione centrale per la modalità B o in posizione destra per la modalità AB (4A). Una volta selezionata la modalità desiderata, riposizionare la copertura posteriore.

Nota: Se è stata selezionata la modalità AB non è necessario procedere con la programmazione del ricevitore nei passaggi successivi. I collari ricevitori impostati in modalità A o modalità B ricevono ugualmente il segnale radio da un trasmettitore della barriera impostato in modalità AB.



- Per programmare il collare ricevitore in modalità A o in modalità B, premere e tenere premuto il tasto (-) e quindi premere il pulsante (+) per circa 5 secondi. La programmazione è completa quando si sente una serie di tre bip provenienti dal collare ricevitore.
- Una volta che il collare ricevitore è stato programmato, premere il pulsante (+) per attivare il trasmettitore della barriera. Verificare che la barra/le barre nere appaiano sullo schermo LCD per indicare la modalità selezionata (**4B**) e reimpostare il trasmettitore della barriera sulla portata desiderata.



## MANUALE DI ADDESTRAMENTO

La mini barriera per animali domestici PetSafe® Pawz Away™ funziona secondo il principio del rinforzo positivo e del rinforzo negativo. Il vostro animale domestico imparerà a evitare le zone di barriera impostate dopo aver ricevuto una stimolazione statica progressiva (rinforzo negativo) e imparerà anche che si trova maggiormente a suo agio quando evita le zone di barriera (rinforzo positivo).

In alcuni casi, potrebbe non essere necessario dover addestrare l'animale domestico. Si può lasciare che vada in giro liberamente per sperimentare i nuovi confini. **Tenete d'occhio il vostro animale domestico durante la prima sessione.** Gli animali imparano a ritmi diversi e ci possono volere più esperienze perché il vostro animale domestico impari a conoscere e rispettare le aree di barriera.

### Inizio della prima sessione del vostro animale domestico

- Portare l'animale domestico lontano dalla zona di barriera.
- Accendere il collare ricevitore (I). Collocare il collare ricevitore sul collo dell'animale. Assicurarsi che il ricevitore sia proprio sotto il collo dell'animale.
- Permettere all'animale di andare in giro liberamente per conoscere i nuovi confini.



## Ulteriore addestramento

Se il vostro animale domestico è confuso o incerto su come evitare le zone di barriera potrebbe essere necessario insegnarli come fare seguendo queste semplici fasi di addestramento:

1. Collocare sull'animale un secondo collare non metallico, applicato SOTTO il collare ricevitore, e agganciate un guinzaglio lungo.

**ATTENZIONE** Verificare che il collare aggiuntivo non preme sui punti di contatto del collare ricevitore.

2. Portare l'animale domestico verso la zona di barriera. Non appena si sente il segnale acustico o si vede che l'animale domestico sta ricevendo una stimolazione statica, allontanarlo delicatamente dalla zona di barriera e riportarlo nella zona sicura.
3. Premiare l'animale domestico con qualche complimento ogni volta che lascia la zona di barriera.
4. Provate questa tecnica più volte fino a quando vi rendete conto che l'animale domestico è diventato capace di evitare le aree di barriera.

**Mai forzare o invogliare l'animale domestico ad accedere alle aree di barriera.**

## Informazioni aggiuntive

- Il sistema deve essere utilizzato solo con cani sani. Contattare il proprio veterinario in caso di preoccupazioni relativamente alle condizioni mediche dell'animale (farmaci, gravidanza, condizioni cardiache, ecc).
- Il sistema non è adatto all'uso con animali aggressivi. Se l'animale può costituire un pericolo per altri, NON UTILIZZARE QUESTO SISTEMA. In caso di dubbi sull'aggressività del proprio cane, prima di utilizzare il dispositivo richiedere il parere del veterinario o di un addestratore certificato.

### INDIVIDUAZIONE E RISOLUZIONE DEI GUASTI

Il trasmettitore della barriera non sembra funzionare.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controllare l'indicatore dei segmenti sul trasmettitore della barriera.</li><li>• Controllare/sostituire le batterie del trasmettitore della barriera.</li><li>• Aumentare la portata dell'area di barriera sul trasmettitore della barriera.</li><li>• Verificare che l'impostazione del trasmettitore della barriera corrisponda all'impostazione del collare ricevitore. (ad es. se il trasmettitore della barriera è impostato in modalità A che il collare ricevitore sia sincronizzato per ricevere la modalità A (vedere sezione "Caratteristiche aggiuntive").</li></ul>
La portata della barriera è troppo piccola.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controllare/sostituire le batterie del collare ricevitore.</li><li>• Regolare la portata del trasmettitore di barriera per aumentare le dimensioni dell'area di barriera.</li></ul>
La portata della barriera è troppo grande.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Regolare la portata del trasmettitore di barriera per diminuire le dimensioni dell'area di barriera.</li></ul>

## Garanzia

### Garanzia limitata non trasferibile di tre anni

Questo prodotto è coperto da una garanzia limitata del produttore. Informazioni esaurienti sulla garanzia di questo prodotto e le sue condizioni sono disponibili sul sito Web [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net) e/o possono essere richieste al Centro assistenza clienti di zona.

**Europa** – Radio Systems PetSafe Europe Ltd. 2nd Floor, Elgee Building, Market Square, Dundalk, Co. Louth, Irlanda

## Conformità

Modifiche o variazioni al presente dispositivo non espressamente autorizzate da Radio Systems Corporation possono invalidare l'autorizzazione all'uso del dispositivo e rendere nulla la garanzia.



Il Prodotto è stato collaudato e risulta conforme alle Direttive europee su compatibilità elettromagnetica e alla direttiva sulla bassa tensione. Modifiche o variazioni al Prodotto non autorizzate da Radio Systems Corporation possono invalidare l'autorizzazione all'uso del Prodotto e rendere nulla la garanzia.

Questo Prodotto è conforme alle disposizioni delle direttive EMC e BT. La dichiarazione di conformità è disponibile all'indirizzo web: [www.petsafe.net/customer-care/eu\\_docs.php](http://www.petsafe.net/customer-care/eu_docs.php).

## IC

Questo dispositivo è conforme alle normative RSS Industry Canada esenti da licenza. Durante l'utilizzo, occorre tenere conto delle due condizioni seguenti: (1) questo dispositivo non deve causare interferenze e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza, comprese quelle che possono causare un funzionamento indesiderato del dispositivo.

## ACMA

Questo dispositivo è conforme ai requisiti CEM applicabili specificati dalla ACMA (Australian Communications and Media Authority).



## Eliminazione delle batterie

In diverse aree viene richiesta la raccolta differenziata delle pile esauste perciò, prima di gettarle via, verificare le norme locali inerenti. Questo dispositivo funziona con tre batterie alcaline AAA e due (CR2032) batterie al litio. Sostituire le batterie solo con quelle equivalenti disponibili tramite il Centro assistenza clienti. Per un elenco dei numeri di telefono dei Centri di assistenza clienti nella propria area, visitare il sito web [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).



## Avviso importante per il riciclaggio

Si invita l'utilizzatore ad attenersi alle norme riguardanti i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche del proprio Paese. Questa apparecchiatura deve essere riciclata. Al termine della vita utile del prodotto, non eliminarlo nel normale sistema di smaltimento dei rifiuti urbani. Affinché possa essere inserita nel nostro sistema di riciclaggio, si invita l'utilizzatore a riconsegnare l'apparecchiatura al punto vendita presso cui è stata acquistata o a consultare i regolamenti della zona in cui risiede. Se ciò non fosse possibile, si invita l'utilizzatore a contattare il Centro assistenza clienti per informazioni in merito.

# Limitazione di responsabilità e condizioni di utilizzo

## 1. Condizioni di utilizzo

L'utilizzo di questo prodotto è soggetto all'accettazione senza modifiche delle condizioni generali e delle note contenute nel presente documento. L'utilizzo di questo prodotto implica l'accettazione senza modifiche di ogni termine, condizione o avviso qui indicato. Qualora l'utilizzatore non concordasse con dette condizioni generali e avvisi, potrà ottenere il rimborso totale del prodotto, restituendolo, a proprie spese e rischio, intatto e nella sua confezione originale, al Centro assistenza clienti competente, allegandone contestualmente la prova d'acquisto.

## 2. Uso corretto

Questo prodotto è stato progettato per essere applicato ai cani da addestrare. Il temperamento o la taglia/ il peso del cane potrebbero essere incompatibili con il prodotto. Radio Systems Corporation raccomanda di astenersi dall'applicazione del prodotto a cani aggressivi e, contestualmente, non si assume alcuna responsabilità relativamente alla sua idoneità per specifici animali. In caso di dubbi sull'adeguatezza di questo prodotto al proprio cane, prima di utilizzare il dispositivo si invita l'utente a richiedere il parere del veterinario o di un addestratore certificato. Il corretto utilizzo comprende, a titolo esemplificativo ma non esaustivo la lettura dell'intero manuale di addestramento e di ogni messaggio di attenzione pertinente.

## 3. Divieto di uso illegale o proibito

Questo prodotto deve essere usato unicamente con animali domestici. Questo dispositivo per l'addestramento non deve essere usato con l'intento di danneggiare, ferire o provocare il cane. L'utilizzo di questo Prodotto in modo diverso da quello previsto potrebbe configurare la violazione di leggi federali, statali o locali.

## 4. Limitazioni di responsabilità

In nessun caso Radio Systems Corporation, o una delle sue affiliate, potrà essere ritenuta responsabile di (i) qualsiasi danno indiretto, punitivo, accidentale, speciale o consequenziale e/o (ii) di qualsiasi perdita o danno derivante o ricollegabile all'uso improprio di questo prodotto. Nella misura massima consentita dalla legge, l'acquirente assume su di sé ogni rischio e responsabilità derivante dall'uso di questo prodotto.

## 5. Modifica delle condizioni generali

Radio Systems Corporation si riserva il diritto di modificare periodicamente i termini, le condizioni e gli avvisi che disciplinano l'uso di questo prodotto. La notifica all'utilizzatore di dette modifiche, prima che egli utilizzi questo prodotto, lo rende vincolanti parimenti a quelle qui espressamente indicate.

---

Coperto dai brevetti U.S.A.: 7,046,152; 7,068,174; 7,117,822; 7,204,204; 7,278,376; 7,495,570; 8,342,135.

I prodotti PetSafe® sono progettati per migliorare la qualità della relazione tra voi e il vostro cane.  
Per ulteriori informazioni sulla nostra estesa gamma di prodotti comprendente sistemi antifuga, soluzioni per l'addestramento, controllo dell'abbaiare, porte per animali domestici, i prodotti della linea salute e benessere, gestione dei rifiuti e gioco e prova, visitare: [www.petsafe.net](http://www.petsafe.net).

Radio Systems Corporation  
10427 PetSafe Way  
Knoxville, TN 37932  
1-800-732-2677

Radio Systems PetSafe Europe Ltd.  
2nd Floor, Elgee Building, Market Square  
Dundalk, Co. Louth, Irlanda  
+353 (0) 76 892 0427

[www.petsafe.net](http://www.petsafe.net)

400-2056-36

©2016 Radio Systems Corporation

